



Österreichische Vereinigung für das Gas- und Wasserfach
A-1010 Wien, Schuberttring 14
Telefon: +43 / 1 / 513 15 88-0* / Telefax: +43 / 1 / 513 15 88-25
E-Mail: office@ovgw.at / Internet: www.ovgw.at



Akkreditiert durch das Bundesministerium
für Arbeit und Wirtschaft



ÖVGW-Zertifikat

über die Verleihung des Rechtes
zur Führung der ÖVGW-Qualitätsmarke Wasser

Registrierungsnummer ²*

W 1.813

Geltungsdauer

bis Ende August 2024

Inhaber

ISOTUBI, S.L.

P.I. Santa Rita. C/ Mecania, 6
08755 Castellbisbal (Barcelona)
SPANIEN

◆ Vertrieb in Österreich

Jäger Sanitär- und Heizungstechnik-
Systemvertrieb GmbH
Spitzeneckstraße 34a
6845 Hohenems

Produkt

NUMEPRESS

Rohre aus nichtrostendem Stahl
(Werkstoff 1.4404 und 1.4521)

sowie Systemverbinder als Pressverbinder
aus 1.4404

für die Trinkwasserinstallation
für die Warm- und Kaltwasserinstallation

max. Druck 10 bar
max. Temperatur bis 85 °C

Weitere Angaben siehe Seite 2

Hersteller

ISOTUBI, S.L. / ES

Prüfungsart

Verlängerungsprüfung

Prüfbericht

2100814 / 13809 vom 23. März 2022

Qualitätsstandards/Prüfrichtlinien

- QS-W 402 Ausgabe Mai 2020
- QS-W 100 Ausgabe Mai 2020
- QS-W 200 Ausgabe Mai 2020

ZVR 818158001

Die Verleihung erfolgt unter Zugrundelegung der Allgemeinen Geschäftsbedingungen GW 30 ÖVGW-Qualitätsmarke
Produkte Gas & Wasser „Voraussetzungen für die Zuerkennung der ÖVGW-Qualitätsmarke für Produkte der Gas- und
Wasserversorgung.“

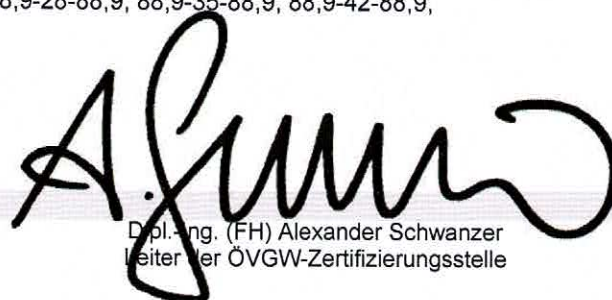
Wien, am 12. September 2022

Dipl.-Ing. (FH) Alexander Schwanzer
Leiter der ÖVGW-Zertifizierungsstelle



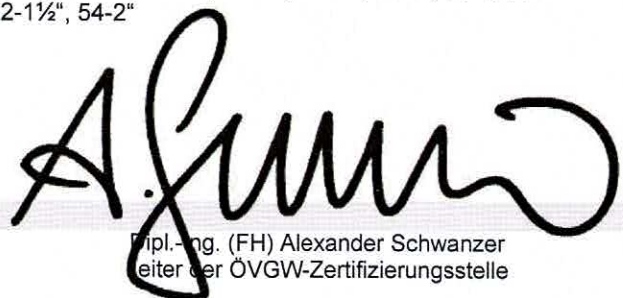
Produkt (Fortsetzung)

Modell	Beschreibung	Dimensionen
Figure 1	Verbinder	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 2	Überschub-Verbinder	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 3	Winkel 90° egal	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 4	Winkel 90° Female-Male	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 5	Winkel Elbow 45° egal	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 6	Winkel 45° Female-Male	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 7	Winkel mit Innengewinde	12-½", 15-½", 18-½", 18-¾", 22-¾", 28-1", 35-1¼"
Figure 8	Winkel mit Außengewinde	12-½", 15-½", 18-½", 18-¾", 22-¾", 28-1", 35-1¼", 42-1½", 54-2"
Figure 9	Wandscheibe	12-½", 15-½", 18-½", 18-¾", 22-¾"
Figure 10	90° Winkel mit glatten Enden	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 11	Ventilverbinder mit gedrehtem Ende	12-½", 15-½", 18-½", 18-¾", 22-¾", 28-1", 35-1¼", 42-1½", 54-2", 54-2½", 76,1-2½"
Figure 12	T-Stück mit Innengewinde (mittig)	12-¾"-12, 15-½"-15, 18-½"-15, 18-¾"-18, 22-½"-22, 22-¾"-22, 28-½"-28, 28-1"-28, 35-½"-35, 35-¾"-35, 35-1"-35, 35-1¼"-35, 42-½"-42, 42-¾"-42, 42-1"-42, 42-1½"-42, 54-½"-54, 54-¾"-54, 54-1"-54, 54-2"-54, 76,1-¾"-76,1, 76,1-2"-76,1, 88,9-¾"-88,9, 88,9-2"-88,9, 108-¾"-108, 108-2"-108, 139,7-¾",-139,7, 139,7-2"-139,7
Figure 14	Reduktion Male-Female	15-12, 18-12, 18-15, 22-12, 22-15, 22-18, 28-15, 28-18, 28-22, 35-15, 35-18, 35-22, 35-28, 42-15, 42-18, 42-22, 42-28, 42-35, 54-15, 54-18, 54-22, 54-28, 54-35, 54-42, 76,1-22, 76,1-28, 76,1-35, 76,1-42, 76,1-54, 88,9-22, 88,9-28, 88,9-35, 88,9-42, 88,9-54, 88,9-76,1, 108-22, 108-28, 108-35, 108-42, 108-54, 108-76,1, 108-88,9, 139,7-88,9, 139,7-108, 168,3-88,9, 168,3-108, 168,3-139,7
Figure 15	T-Stück reduziert mittig	15-12-15, 18-12-18, 18-15-18, 22-12-22, 22-15-22, 22-18-22, 28-15-28, 28-18-28, 28-22-28, 35-15-35, 35-18-35, 35-22-35, 35-28-35, 42-15-42, 42-18-42, 42-22-42, 42-28-42, 42-35-42, 54-15-54, 54-18-54, 54-22-54, 54-28-54, 54-35-54, 54-42-54, 76,1-22-76,1, 76,1-28-76,1, 76,1-35-76,1, 76,1-42-76,1, 76,1-54-76,1, 88,9-22-88,9, 88,9-28-88,9, 88,9-35-88,9, 88,9-42-88,9,



Produkt (Fortsetzung)

	88,9-54-88,9, 88,9-76,1-88,9, 108-22-108, 108-35-108, 108-42-108, 108-54-108, 108-76,1-108, 108-88,9-108, 139,7-76,1-139,7, 139,7-88,9-139,7, 139,7-108-139,7, 168,3-76,1-168,3, 168,3-88,9-168,3, 168,3-108-168,3, 168,3-139,7-168,3
Figure 16 T-Stück egal	12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108, 139,7, 168,3 mm
Figure 17 Adapter mit Innengewinde	12- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{8}$ " , 15- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{4}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{1}{2}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 22-1" , 28- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 28-1 $\frac{1}{4}$ " , 35-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 35-1 $\frac{1}{2}$ " , 42-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2" , 76,1-2 $\frac{1}{2}$ " , 88,9-3"
Figure 18 Adapter mit Außengewinde	12- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{4}$ " , 15- $\frac{3}{8}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{1}{2}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 22-1" , 28- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 28-1 $\frac{1}{4}$ " , 35-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 35-1 $\frac{1}{2}$ " , 42-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2" , 76,1-2 $\frac{1}{2}$ " , 88,9-3" , 108-4"
Figure 19 Pressflanschadapter PN 16	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 20 Vorgeformter Übersprungbogen	12, 15, 18, 22, 28 mm
Figure 21 Endkappe	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 22 Übersprungbogen	15, 18, 22, 28 mm
Figure 23 Übersprungbogen glatte Enden	12, 15, 18, 22, 28 mm
Figure 24 Holländerverschraubung	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54 mm
Figure 25 Übersprungbogen gemufft	12, 15, 18, 22, 28 mm
Figure 26 Adapter mit Innengewinde und glatten Enden	15- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{1}{2}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2"
Figure 27 Adapter mit Außengewinde und glatten Enden	15- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{1}{2}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2"
Figure 28 Pressflanschadapter PN 16	54-DN50, 76,1-DN65, 88,9-DN80, 108-DN100, 114,3-DN100, 139,7-DN125, 168,3-DN150
Figure 29 Flexibler Rohranschluss	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 30 Kreuzverbinder egal	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 31 Kugelhahn mit Pressverbinder	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 32 Kugelhahn mit Innengewinde	$\frac{1}{4}$ " , $\frac{3}{8}$ " , $\frac{1}{2}$ " , $\frac{3}{4}$ " , 1" , 1 $\frac{1}{4}$ " , 1 $\frac{1}{2}$ " , 2"
Figure 33 45° Winkel mit Außengewinde und Pressanschluss	15- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28-1"
Figure 34 90° Winkel mit Außengewinde und Pressanschluss	15- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{8}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ "
Figure 35 90° Winkel mit Überwurfmutter und Pressanschluss	15- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2"
Figure 36 T-Stück mit Außengewinde mittig	15- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{8}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ "
Figure 37 Kreuzstück mit Außengewinde	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 38 Kreuzstück mit Außengewinde (jeweils 90° mittig)	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76,1, 88,9, 108 mm
Figure 39 Kreuzstück mit Innengewinde	15- $\frac{1}{2}$ " , 15- $\frac{3}{8}$ " , 18- $\frac{1}{2}$ " , 18- $\frac{3}{4}$ " , 22- $\frac{3}{4}$ " , 28-1" , 35-1 $\frac{1}{4}$ " , 42-1 $\frac{1}{2}$ " , 54-2"



Produkt (Fortsetzung)

	(jeweils 90° mittig)	42-1½", 54-2"
Figure 41	Holländerverschraubung mit Außengewinde	12-¾", 15-½", 15-¾", 18-½", 18-¾", 22-¾", 22-1", 28-1", 28-1¼", 35-1¼", 42-1¼", 54-2"
Figure 42	Holländerverschraubung mit Innengewinde	12-¾", 15-½", 15-¾", 18-½", 18-¾", 22-¾", 22-1", 28-1", 28-1¼", 35-1¼", 42-1¼", 54-2"
Figure 45	Holländerverschraubung mit Innengewinde	15-½", 15-¾", 18-½", 18-¾", 22-¾", 22-1", 28-1", 28-1¼", 35-1¼", 35-1½", 42-1½", 42-2", 54-2"
Figure 46	Holländerverschraubung mit beidseitigem Pressverbinder	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54 mm
Figure 47	Verbinder Kurzversion	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 48	Winkel 30° egal	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 49	Winkel 30° mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 50	Winkel 15° egal	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 51	Winkel 60° egal	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 52	Pressflanschadapter PN 6	15 DN15, 18 DN15, 22 DN20, 28 DN25, 35 DN32, 42 DN40, 54 DN50, 76, 1 DN65, 88, 9 DN80, 108 DN100
Figure 53	Rohreinführung	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 54	Endkappe	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 55	Schweißadapter	DN15, DN18, DN22, DN28, DN35, DN42, DN54
Figure 56	Winkel 75° egal	42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 57	Winkel 10° egal	42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 58	60° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 59	15° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 61	Adapter für genutete Verbinder	DN 28x33,7, DN 35x42,4, DN 42x48,3, DN 54x60,3, DN 76,1x73, DN 76,1x76,1, DN 88,9x88,9, DN 108x114,3
Figure 63	75° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 64	15° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 65	Rohreinführung Male-Female	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 66	30° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 71	Längenausdehnungsstück	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 72	45° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 73	10° Winkel mit glattem Ende	15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108 mm
Figure 76	Doppelwandscheibe EPDM O-Ringe	15-½" 12, 15, 18, 22, 28, 35, 42, 54, 76, 1, 88, 9, 108, 139, 7, 168, 3 mm